

# Santanyí

Llegar, detenerse. No saber si has reconocido lo que buscabas o has descubierto tu recóndito anhelo. Hay lugares que parecen hablarnos con voz suave y a la vez imperiosa: aquí, aquí es, aquí está, el final y el principio. Es el canto de las Sirenas de Ulises que, en penitencia, se muestran generosas y no engañan al viajero. En Santanyí el órgano centenario de la iglesia, ingenio precioso, juega con el viento y transforma el aire en hermosa melodía.

El pueblo, particular y luminoso, es proyección de lo interno. Galerías de arte, tiendas de objetos hermosos, cafés entrañables...



Ayuntamiento: Plaça Major, 12 Tel.: 971 65 30 02 Fax: 971 16 30 07	Correos: Palma, 33 Tel.: 971 65 30 48	Polideportivo: Bernat Vidal i Tomàs, 83 Tel.: 971 65 39 44
Policia Local: Plaça Major, 12 Tel.: 971 65 30 02	Centro de Salud y PAC: Bernat Vidal i Tomàs, 71 Tel.: 971 16 34 19	Mercado: Plaça Major, miércoles y sábados
Juzgado de Paz: Centre, 28-1r Tel.: 971 16 31 26	Biblioteca: Bernat Vidal i Tomàs, 79 Tel.: 971 64 20 99	Fiestas: Sant Jaume, 25 de julio Sant Andreu, 30 de noviembre

**Actividades:** comer, pasear, buenos bares, vistas, fotos, conciertos, exposiciones, compra de arte, servicios, compras

**Castellano** En el interior de este municipio del sur de Mallorca está la villa de Santanyí, Calonge, s'Alqueria Blanca, es Llombards y la costa, mientras que en el litoral se encuentran Cala Esmeralda, Cala d'Or, marina de Cala d'Or, Portopetro, Cap des Moro, Cala Figuera, Cala Santanyí, Cala Llombards y Cala de s'Almunia. La costa tiene aproximadamente 35 kilómetros de longitud. El gran número de yacimientos arqueológicos -172- indica la existencia de una agricultura y una ganadería productiva desde las épocas pre-talayótica y talayótica. Cualquiera de las calas nombradas puede ser certificado de un día especial.

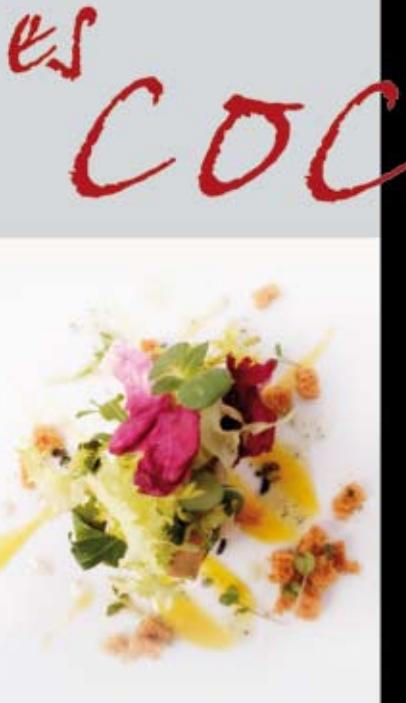
**Catalá** A l'interior d'aquest municipi del sud de Mallorca hi trobam la vila de Santanyí, Calonge, s'Alqueria Blanca, es Llombards i la costa, mentre que al litoral es troben Cala Esmeralda, Cala d'Or, la marina de Cala d'Or, Portopetro, el cap des Moro, Cala Figuera, Cala Santanyí, Cala Llombards i Cala de s'Almunia. La costa té aproximadament 35 quilòmetres de longitud. El gran nombre de jaciments arqueològics -172- indica l'existència d'una agricultura i una ramaderia productiva des de les èpoques pretalaiòtica i talaiòtica. Qualsevol de les cales anomenades pot ser un certificat d'un dia especial.

**Deutsch** Im Inneren dieser im Süden Mallorcas gelegenen Gemeinde befinden sich die Dörfer Santanyí, Calonge, s'Alqueria Blanca, es Llombards und la Costa towns are located, whereas Cala Esmeralda, Cala d'Or, Marina de Cala d'Or, Portopetro, es Cap des Moro, Cala Figuera, Cala Santanyí, Cala Llombards und Cala de s'Almunia. Die Küste ist ca. 35 km lang. Die Vielzahl archäologischer Funde weist auf Land- und Viehwirtschaft hin, die seit der Vormegalithkultur betrieben wurde. In jeder der genannten Buchten kann ein herrlicher Urlaubstag verbracht werden.

**English** In the interior of this municipal area of the south of Mallorca, Santanyí, Calonge, s'Alqueria Blanca, es Llombards and la Costa towns are located, whereas Cala Esmeralda, Cala d'Or, Marina de Cala d'Or, Portopetro, es Cap des Moro, Cala Figuera, Cala Santanyí, Cala Llombards and Cala de s'Almunia are on the coast. The coast is about 35 kilometers long. The large number of archaeological sites -172- shows the existence of a productive agriculture and ranching since the pre-talayotic and talayotic periods. Any of the aforementioned coves can assure you a special day.

**Français** A l'intérieur de cette commune de Majorque se trouve le bourg de Santanyí, Calonge, s'Alqueria Blanca, es Llombards et la côte tandis que sur le littoral se trouvent Cala Esmeralda, Cala d'Or, Marina de Cala d'Or, Portopetro, es Cap des Moro, Cala Figuera, Cala Santanyí, Cala Llombards et Cala de s'Almunia. La côte a environ 35 kilomètres de long. La grande quantité de gisements archéologiques - 172 - indique l'existence d'une agriculture et d'élevage de bétail productifs depuis les époques pré-talayotique et talayotique. Toutes les criques nommées méritent un jour particulier.

C/ Aljub 37  
07650 Santanyí · Mallorca  
Reserves: 971 641 631  
info@restaurantescoc.com



r  
e  
s  
t  
a  
u  
r  
a  
n  
t

cucina tradicional i innovadora  
[www.restaurantescoc.com](http://www.restaurantescoc.com)



## Infotelsa

Serveis Informàtics



C/ Llaneras, 28  
07650 Santanyí  
Tel.: +34 971 163 402  
E-mail: [info@infotelsa.com](mailto:info@infotelsa.com)  
Web: [www.infotelsa.com](http://www.infotelsa.com)

PANDA  
vodafone  
NOKIA  
Connecting People





## Finca living & more



Ref.: 1031

Finca Neubau in Alqueria Blanca

New Finca in Alqueria Blanca

14.600m<sup>2</sup> / 210m<sup>2</sup> · 1.350.000 €

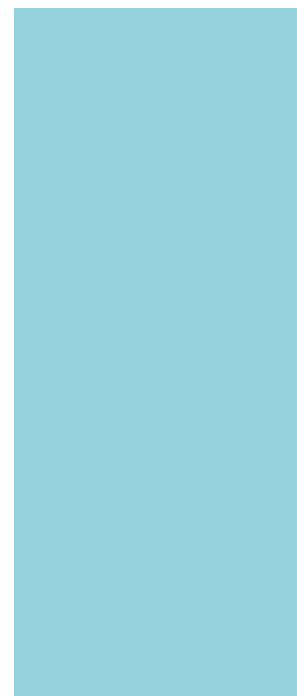
MC-Fincaservice, Touristik & Ferienimmobilien

Büro Santanyí

Carrer del Bisbe 1 · 07650 Santanyí, Mallorca

Fon: 0034 / 971 642 235 · Fax: 0034 / 971642 239

[www.fincaservice-immobilien.com](http://www.fincaservice-immobilien.com)



# Escola Municipal de Música de Santanyí



Escola Municipal de Música de Santanyí  
C. Palma, 29 · 07650 Santanyí (IBALEARS)  
Tel.: +34 971 654 262 · Fax.: +34 971 163 002  
E-mail: emusica@ajsantanyi.net

# Escola Municipal de Música de Santanyí

L'Escola Municipal de Música de Santanyí, amb seu al carrer de Palma 29 de Santanyí, és una escola elemental de música que pertany a la Xarxa d'Escoles de Música del Govern Balear.

Els seus orígens es troben en els músics de la Banda de Música de fa aproximadament cent anys, els quals transmetien als nens i nines del poble els seus coneixements musicals.

Des de l'any 1995 compta amb un edifici dissenyat i destinat únicament per a l'ensenyament musical. Totes les aules estan insonoritzades i compta amb un petit auditori on mensualment, d'octubre a juny, es realitzen audicions d'alumnes i professors.

Actualment a l'Escola Municipal de Música hi ha matriculats 190 alumnes, entre els quals s'hi troben, apart dels del terme de Santanyí, alumnes de tota Mallorca des del nivell més elemental fins a alumnes de grau superior i 26 professors que imparteixen les classes.

Des del curs 2001-02, té signat un conveni de col·laboració amb el Conservatori Superior de Música del Liceu de Barcelona, el qual avala l'ensenyament que s'imparteix a l'Escola.

## Serveis

- S'imparteixen des de les assignatures més bàsiques, com llenguatge musical iniciació, cursos d'iniciació a qualsevol dels instruments fins a les assignatures de grau superior.
- Cursos per a persones sense formació musical com música per adults, taller de guitarra, piano, combo de percussió, jazz,...
- Servei de préstec d'instruments sense cap cost per a l'alumne.

La Escuela Municipal de Música de Santanyí, con sede en la calle de Palma 29 de Santanyí, es una escuela elemental de música que pertenece a la Red de Escuelas de Música del Govern Balear.

Sus orígenes se encuentran en los músicos de la Banda de Música de hace aproximadamente cien años. Estos músicos transmitían a los niños y niñas de Santanyí sus conocimientos musicales.

Desde el año 1995 cuenta con un edificio diseñado y destinado únicamente a la enseñanza musical. Todas las aulas están insonorizadas y cuenta también con un pequeño auditorio donde mensualmente, de octubre a junio, se realizan conciertos de alumnos y profesores.

Actualmente en la Escuela Municipal de Música hay matriculados 190 alumnos, entre los cuales se encuentran, aparte de los del término de Santanyí, alumnos de toda Mallorca desde el nivel más elemental hasta alumnos de grado superior y 26 profesores que imparten las clases.

Desde el curs 2001-02, tiene firmado un convenio de colaboración con el Conservatorio Superior de Música del Liceo de Barcelona, el cual avala la enseñanza que se imparte en el centro.

## Servicios

- Se imparten desde las asignaturas más básicas, como lenguaje musical iniciación, cursos de iniciación a cualquier instrumento hasta las asignaturas de grado superior.
- Cursos para personas sin formación musical como música para adultos, guitarra, piano, combo de percusión, violín, ...
- Servicio de préstamo de instrumentos sin ningún coste para el alumno.

Escola Municipal de Música de Santanyí  
C. Palma, 29 · 07650 Santanyí (IBALEARS)  
Tel.: +34 971 654 262 · Fax.: +34 971 163 002  
E-mail: emusica@ajsantanyi.net

# Joan Barrotes



Visites concertades a l'estudi  
Tel.: +34 649 206 779

# Perfektes Wasser

für Ihr Haus und Pool  
auf Mallorca.

## Agua Perfecta

para su casa y piscina en Mallorca.



- **Schwimmbadbau**
  - Construcción de piscinas
- **Schwimmbadheizungen**
  - Bombas de calor para piscinas
- **Schwimmbadabdeckungen**
  - Cubiertas para piscinas
- **Filtrationstechniken**
  - Técnicas de filtración
- **Entkalkungsanlagen**
  - Descalcificadores
- **Entsalzungsanlagen**
  - Osmosis inversa

Agua-Fil-Tech Baleares S.L. Fank Grigull  
Carrer Rafalet 28, 07650 Santanyí  
Tel.: 971 64 20-48, Fax: -49  
Mobil: 609 727 100  
Mail: aftbaleares@hotmail.com

Gewinner des TOPRAS Kreativpreises 2005 SCHWIMMBAD

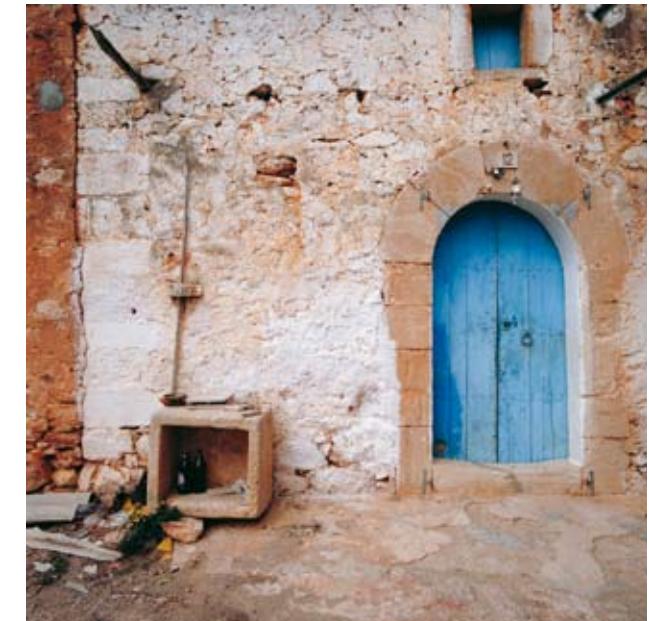
Wir vertreten auf Mallorca u.a. folgende  
deutsche Qualitätsprodukte:

 **CARBONIT**  
FILTER MADE IN GERMANY

**MAITRON®**  
Kalkstop • Natürlich • Wartungsfrei

 **TOPRAS®**  
Wir bewegen Wasser.

**ProMinent®**



# Sinnliche Gärten

Büro für Gartenarchitektur  
Frank Diederich  
+34 670 487 699 (Frank)  
+34 687 770 786 (Manuel)  
[frank@diederich-online.com](mailto:frank@diederich-online.com)  
[www.sinnlichegärten.de](http://www.sinnlichegärten.de)



## PISCINAS CODEPSA

J. Ramon Marin Martorell  
Capitan Salom, 42  
07004 Palma de Mallorca  
Tel.: +34 971 759 249  
Fax: +34 971 759 227  
[comercial@codepsa.com](mailto:comercial@codepsa.com)  
[www.codepsa.com](http://www.codepsa.com)



# Casa constell.

Playa Cala Santanyí  
Construcciones Inmobiliarias  
Juan Carlos Gaitán  
Costa d'en Nofre, s/n.  
07659 Cala Santanyí  
Móvil: +34 629 329 181  
Tel.: +34 971 165 017  
Fax: +34 971 165 004  
E-mail: [carlos-gaitan@wanadoo.es](mailto:carlos-gaitan@wanadoo.es)  
[www.construcciones-santanyi.com](http://www.construcciones-santanyi.com)



Inmobiliaria  
Cala Santanyí



Venta, construcción  
y alquiler de casas

Verkauf, Konstruktion  
und Vermietung  
von Häusern

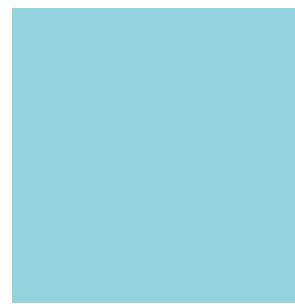
Selling, building  
and house-renting

[www.santanyi.net](http://www.santanyi.net)  
[info@santanyi.net](mailto:info@santanyi.net)

Oficina Central Santanyí:  
Plaza Canal, 24  
07650 Santanyí  
Tel.: +34 971 654 300  
Fax: +34 971 642 088

Oficina Cala Santanyí:  
Cuesta Drac, 15  
07659 Cala Santanyí  
Tel.: +34 971 645 422  
Fax: +34 971 165 516

Oficina Cala Figuera:  
C/ Bernareggi, 17  
07659 Cala Figuera  
Tel. / Fax: +34 971 645 159  
Mallorca · España





# publicidad



Calonge · Tel. 971-16 10 20  
mail: artwork@ly-sun.com

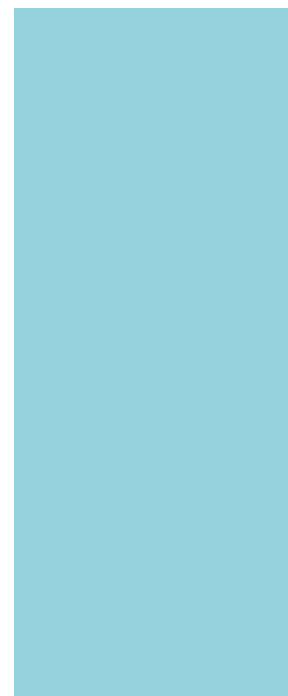


ARTAMTAM en tu casa

TU FOTO en: lienzo – acrílico – madera – vidrio – aluminio

DECORACIÓN MURAL en vinilo

DISEÑO INDIVIDUAL A MEDIDA



201



*Cocina Casera*  
**MALLORQUINA**

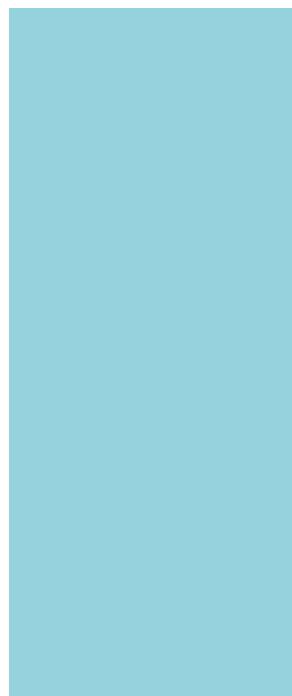


De Mayo a Septiembre de 18 a 24h  
De Octubre a Abril de 13 a 15:30h y de 18:30 a 23h

**Reservas:**

**971 164 265**

**Carretera de Porto Petro, 54**  
(Carretera de Porto Petro - Alqueria Blanca)  
**07691 S'Alqueria Blanca · Mallorca**



**203**

# varadero

porto petro  
restaurant / cocktail-bar / café / lounge

## Paradiso Mediterraneo

Herzlich Willkommen im Restaurant Varadero.

Im kleinen Fischerdorf von Porto Petro servieren wir Ihnen  
eine Auswahl unserer mediterranen Küche.

Besuchen Sie unsere Cocktailbar und die entspannende Chill-out-Lounge.



Täglich fangfrische Fischspezialitäten

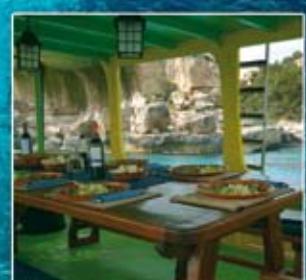
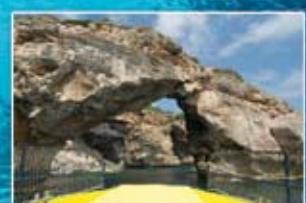


Passeig de la Duana No. 5 / Porto Petro / Mallorca  
Reservation tel./fax +34 / 971 65 74 28  
[info@varadero-portopetro.com](mailto:info@varadero-portopetro.com)

open daily from 10.00 am to 02.00 am  
[www.varadero-portopetro.com](http://www.varadero-portopetro.com)



205

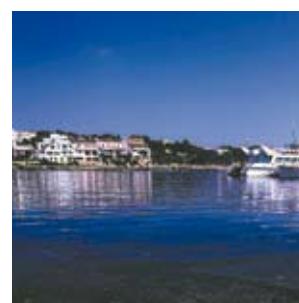


[www.natureescape.es](http://www.natureescape.es)

¡Descubre el último paraíso! · Entdecke das letzte Paradies!  
Nature Escape Charter Boat · Porto Petro

Info & Reservas · Info & Buchung

+34 607 638 851 · natureescape@gmail.com



# MARITIMO

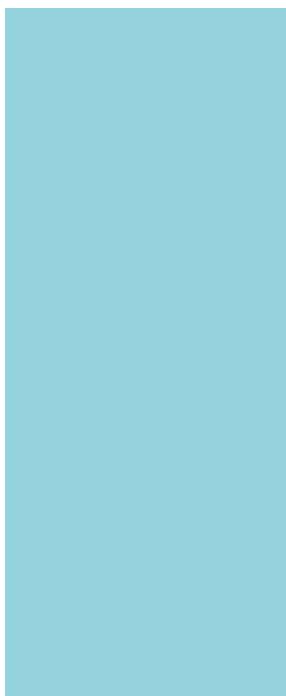
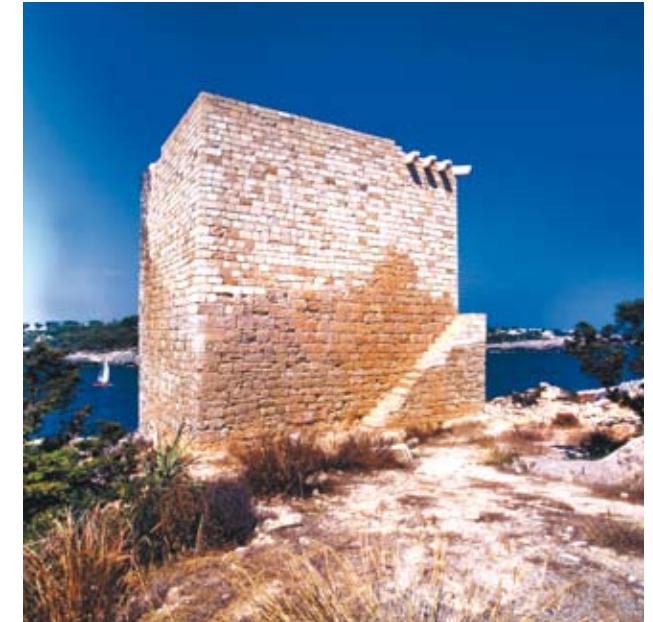


Cocina de mercado · Pescado fresco · De 11h. a 16h. y de 18:30h. a 24h.  
C/ Calò d'es Moix · Porto Petro · Mallorca · Tel.: +34 971 658 050

ZAPATOS | MÁGINARIOS



Graciela Acosta  
Tel.: +34 687 770 785



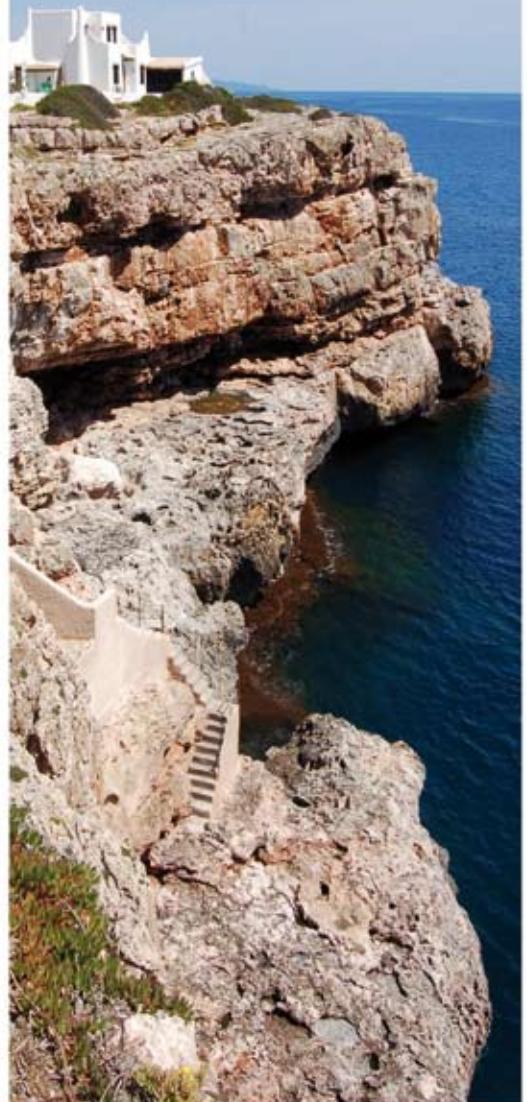
# Inmobiliaria Cala d'Or

[www.calador.es](http://www.calador.es)

Apartments | Villas | Houses | Fincas | Businesses

Appartements | Villen | Häuser | Fincas | Geschaefte

Apartamentos | Chalets | Casas | Fincas | Negocios



Place your properties with official Real Estate Agents (A.P.I.) Professional experience at your service

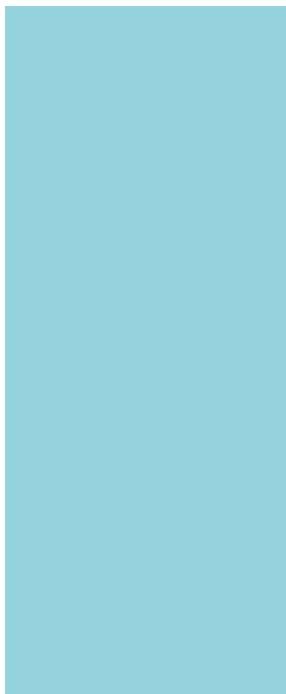
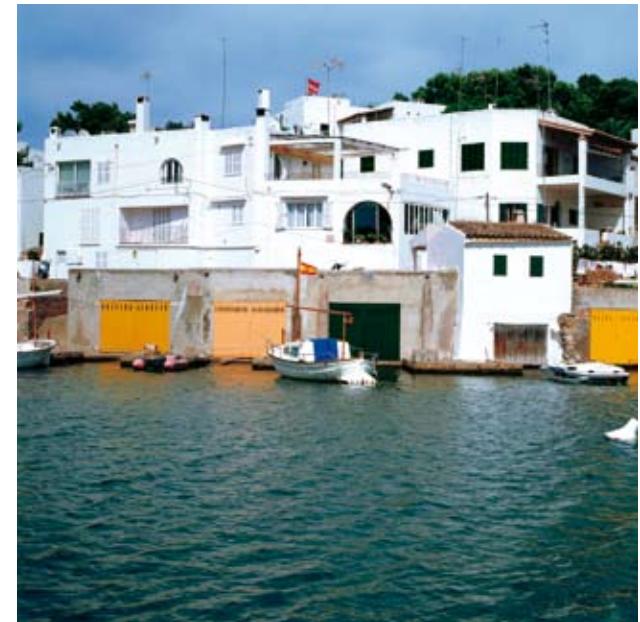
Vertrauen Sie Ihr Eigentum offiziellen Immobilien-Agenten (A.P.I.) an. Erfahrung und Professionalitaet zu Ihren Diensten.

Confie sus propiedades a Agentes Oficiales Colegiados (A.P.I.). Experiencia y profesionalidad a sus servicio

Fernando Magnasco  
Director



Col. n° 603



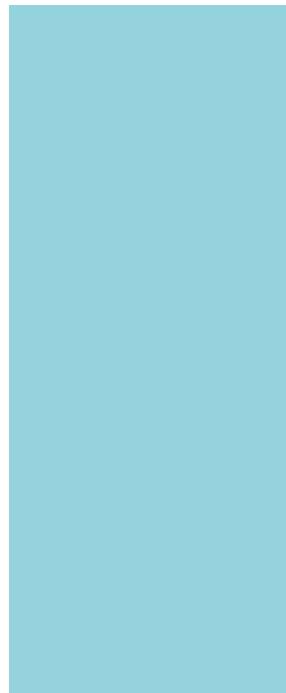
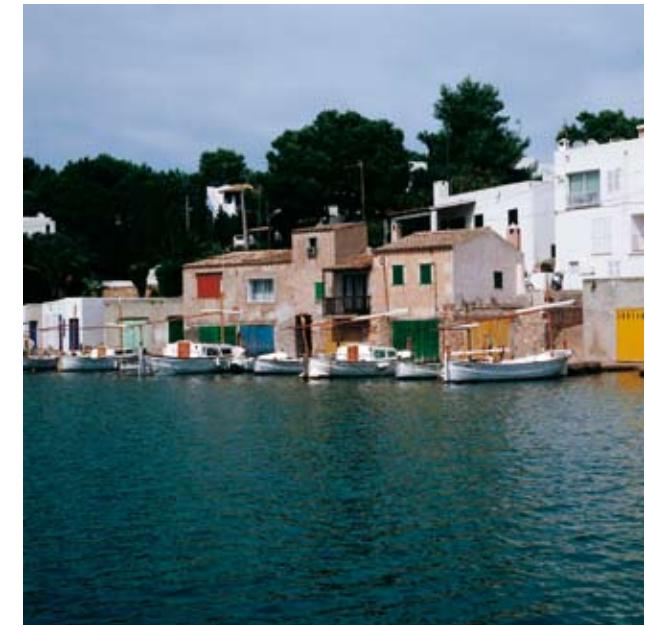


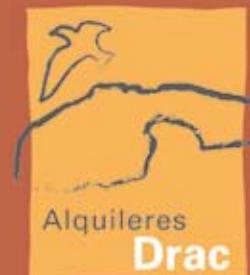
*Auténtico  
sabor italiano*



Cala d'Or · C/ Santanyí 1 - Tel.: 971 65 80 90

Zona peatonal · Pedestrian Precint · Fussgängerzone





Alquilamos apartamentos y casas con vista al mar en Cala Santanyí

Vermietung von Appartements und Häusern mit Meerblick in Cala Santanyí

Renting of apartments and villas with sea-view in Cala Santanyí

[www.apartamentosdrac.com](http://www.apartamentosdrac.com)  
[info@apartamentosdrac.com](mailto:info@apartamentosdrac.com)

Oficina Central Santanyí:  
Plaza Canal, 24 · 07650 Santanyí  
Tel.: +34 971 654 300  
Fax: +34 971 642 088

Oficina Cala Santanyí:  
Cuesta Drac, 15 · 07659 Cala Santanyí  
Tel.: +34 971 645 422  
Fax: +34 971 165 516

Oficina Cala Figuera:  
C/ Bernareggi, 17 · 07659 Cala Figuera  
Tel. / Fax: +34 971 645 159  
Mallorca · España





Speisen wie auf dem Traumschiff



Calle Tomarinar, 25  
07659 Cala Figuera (Santanyí)  
Tel.: +34 971 165 571  
[www.pura-vida-mallorca.com](http://www.pura-vida-mallorca.com)

